

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are offered.

Toda a correspondência relativa a anúncios e à assinatura do *Boletim Oficial* deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias de que se receberem dois exemplares anunciam-se gratuitamente.



SUBSCRIPTION RATES — ASSINATURA

	YEARLY (Annual)	HALF-YEARLY (Semestral)	QUARTERLY (Trimestral)
All 3 series } (As 3 series)	Rs. 40/-	Rs. 24/-	Rs. 18/-
I Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-
II Series	Rs. 16/-	Rs. 10/-	Rs. 8/-
III Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-

Postage is to be added when delivered by mail —
Acrece o porte quando remetido pelo correio

GOVERNMENT GAZETTE

BOLETIM OFICIAL

GOVERNMENT OF INDIA

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Company Affairs & Insurance)

101(2)-INS.I/64-ERI

New Delhi, the 31st December, 1964
10 Pausa, 1886 (S)

To

The Finance Secretaries of all State Government and
All Accountants General (Civil).

SUBJECT:—Emergency Risks (Goods) and Factories)
Insurance Schemes — Rates of premium.

Sir,

I am directed to refer to the correspondence resting with this Ministry's letter of even number dated the 21st September, 1964, on the above subject and to enclose two notifications dated the 24th December, 1964 and another two notifications dated the 26th December, 1964 regarding amendments to the above referred schemes.

2. No premium will be payable in the case of a person having a policy in force on the 31st December, 1963. For others, Government have now fixed premium, namely, for goods establishments @ 6 paise per every hundred rupees or any part thereof of the sum insured and for factories @ 10 paise per every hundred rupees or any part thereof of the sum insured, subject to a maximum of Rs. 25/- in each case. This premium will, however, be payable only once in respect of property insured upto 31st March, 1965.

3. The Treasuries and Sub-Treasuries should also continue to accept premia tendered by the persons concerned in respect of the two schemes for any quarter of the year 1963.

4. All the Treasuries and Sub Treasuries under your control may kindly be advised accordingly at an early date under intimation to this Ministry.

Yours faithfully,

S. S. SHARMA

Under Secretary to the Government of India.

New Delhi, the 24th December, 1964
3 Pausa, 1886 (S)

Notification

S.O.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 5 of the Emergency Risks (Goods) Insurance Act, 1962 (62 of 1962), read with clause (b) of paragraph 10 of the Emergency Risks (Goods) Insurance Scheme, the Central Government hereby fixes the premium payable under a policy which came into force after the 31st day of December, 1963 in respect of the quarter ending on the 31st December, 1964, at the rate of six paise for every hundred

rupees or any part thereof of the sum insured subject to a maximum of twenty five rupees:

Provided that where the amount of any premium payable involves a fraction of a rupee, the premium shall be rounded off to the nearest rupee.

2. No premium shall be payable under any such policy for any other quarter of the year 1964.

[No. F.101(9)-INS.I/64-ERI.]

A. RAJAGOPALAN

Officer on Special Duty & Ex-Officio Joint
Secretary to the Government of India.

New Delhi, the 24th December, 1964
3 Pausa, 1886 (S)

Notification

S.O.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 3 of the Emergency Risks (Factories) Insurance Act, 1962 (63 of 1962), read with clause (b) of paragraph 8 of the Emergency Risks (Factories) Insurance Scheme, the Central Government hereby fixes the premium payable under a policy which came into force after the 31st day of December, 1963, in respect of the quarter ending on the 31st December, 1964, at the rate of ten paise for every hundred rupees or any part thereof of the sum insured subject to a maximum of twenty-five rupees.

Provided that where the amount of any premium payable involves a fraction of a rupee, the premium shall be rounded off to the nearest rupee.

2. No premium shall be payable under any such policy for any other quarter of the year 1964.

[No. F.101(9)-INS.I/64-ERI.]

A. RAJAGOPALAN

Officer on Special Duty & Ex-Officio Joint
Secretary to the Government of India.

New Delhi, the 26th December, 1964
5 Pausa, 1886 (S)

Notification

S.O.—In exercise of the powers conferred by Sub-section (5) of section 5 of the Emergency Risks (Goods) Insurance Act, 1962 (62 of 1962), the Central Government hereby makes the following scheme further to amend the Emergency Risks (Goods) Insurance Scheme issued with the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Economic Affairs) No. S.O. 3945 dated the 26th December, 1962, namely:—

1. (1) This scheme may be called the Emergency Risks (Goods) Insurance (Fourth Amendment) Scheme, 1964.

(2) It shall come into force on the first day of Jan. '65.

2. In the Emergency Risks (Goods) Insurance Scheme for

paragraph 10, the following paragraph shall be substituted, namely:—

«10. (1) *Rate of premium.* (1) The premium payable under any policy of insurance in respect of the quarter ending on the 31st day of March, 1965, shall,

- (a) in the case of a person having a policy in force on the 31st day of December, 1964, be nil;
- (b) in any other case, at the rate of ten paise for every hundred rupees or any part thereof of the sum insured, subject to a maximum of twenty-five rupees.

(2) Where the amount of any premium payable under clause (b) of sub paragraph (1) involves a fraction of a rupee, the premium shall be rounded off to the nearest rupee. The premium shall be payable in one lump sum in respect of the entire quarter for which the policy is or is continued in force:

Provided that if any goods become insurable or are insured under this scheme after the commencement of a quarter, the premium shall be payable in one lump sum, which shall be equivalent to the amount payable in respect of goods insurable during the entire quarter reduced by an amount which bears to the first mentioned amount the same proportion as the number of completed months in that quarter before the goods become insurable or are insured bears to three, the actual amount due in accordance with this proviso if it involves a fraction being rounded off to the nearest rupee».

[No. F.101(9)-INS.I/64-ERI.]

A. RAJAGOPALAN

Officer on Special Duty & Ex-Officio Joint Secretary to the Government of India.

New Delhi, the 26th December, 1964
5 Pausa, 1886 (S)

Notification

S. O. — In exercise of the powers conferred by Sub-section (6) of section 3 of the Emergency Risks (Factories) Insurance Act, 1962 (63 of 1962), the Central Government hereby

makes the following scheme further to amend the Emergency Risks (Factories) Insurance Scheme issued with the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Economic Affairs) No. S. O. 3946 dated the 26th December, 1962, namely:—

1. (1) This scheme may be called the Emergency Risks (Factories) Insurance (Fourth Amendment) Scheme, 1964.

(2) It shall come into force on the first day of Jan. '65

2. In the Emergency Risks (Factories) Insurance Scheme for paragraph 8, the following paragraph shall be substituted, namely:—

«8. (1) *Rate of premium.* (1) The premium payable under any policy of insurance in respect of the quarter ending on the 31st day of March, 1965, shall,

- (a) in the case of a person having a policy in force on the 31st day of December, 1964, be nil;
- (b) in any other case, at the rate of ten paise for every hundred rupees or any part thereof of the sum insured, subject to a maximum of twenty-five rupees.

(2) Where the amount of any premium payable under clause (b) of sub paragraph (1) involves a fraction of a rupee, the premium shall be rounded off to the nearest rupee. The premium shall be payable in one lump sum in respect of the entire quarter for which the policy is or is continued in force:

Provided that if any factory become insurance or are insured under this scheme after the commencement of a quarter, the premium shall be payable in one lump sum, which shall be equivalent to the amount payable in respect of factories insurable during the entire quarter reduced by an amount which bears to the first mentioned amount the same proportion as the number of completed months in that quarter before the factory become insurable or are insured bears to three, the actual amount due in accordance with this proviso if it involves a fraction being rounded off to the nearest rupee».

[No. F.101(9)-INS.I/64-ERI.]

A. RAJAGOPALAN

Officer on Special Duty & Ex-Officio Joint Secretary to the Government of India.

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN AND DIU

Secretariat

ORDER

In exercise of powers conferred by para 2 of the Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962 published in the Government Gazette dated 22nd March, 1962, and of all other powers enabling the Administrator in that behalf and in modification of the Notifications dated the 3rd February, 1964 and 1st June, 1964 respectively and notwithstanding anything to the contrary contained in any law or order for the time being in force in this Territory, the Administrator hereby directs as follows:—

1) Subject to the paragraph 6 of this Order, the rates at which lumpy iron ore of Goan origin of the grades mentioned in Column 1 of the Table below can be sold to any purchaser at the point of export out of India, shall not be lower than the rates mentioned against each in Column 2 thereof.

TABLE

Grade & Price basis (Fe) 1	Price in US\$ per dry metric ton FOBT 2
56%	5.05
58%	5.45
60%	6.78
62%	8.49

2) Over and above the basic rates prescribed in paragraph 1 above the following minimum unitage will be payable:—

- a) Below 60% Fe—U.S. \$ 0.15 per unit, fractions pro rata.
- b) Above 60% Fe—U.S. \$ 0.20 per unit, fractions pro rata.

(Tradução)

GOVERNO DE GOA, DAMÃO E DIO

Secretaria

Portaria

No uso das faculdades conferidas pelo § 2.º de «The Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962», publicado no *Boletim Oficial*, de 22 de Março de 1962, e de todas as outras faculdades que lhe são conferidas para esse fim, e alterando as portarias de 3 de Fevereiro de 1964 e 1 de Junho de 1964, respectivamente, e sem embargo do disposto em contrário em qualquer lei presente-mente em vigor neste território, o Administrador determina o seguinte:

1) Sujeitos ao disposto no § 6.º desta portaria, os preços pelos quais o minério de ferro grumoso, de origem goesa e de teor indicado na coluna 1 do quadro que segue, pode ser vendido a qualquer comprador, no local de exportação para fora da Índia, não serão inferiores aos preços indicados em relação a cada teor na coluna 2 do mesmo quadro.

QUADRO

Teor e preço-base (Fe) 1	Preço em dolares (US) por cada tonelada métrica, seca, FOBT. 2
56%	5.05
58%	5.45
60%	6.78
62%	8.49

2) A acrescer aos preços indicados no § 1.º acima, serão pagas as seguintes taxas mínimas por cada unidade:

- a) Inferior a 60% Fe—U.S. \$ 0.15 por cada unidade, fracções pro rata.
- b) Superior a 60% Fe—U.S. \$ 0.20 por cada unidade, fracções pro rata.

3) Subject to paragraph 6 of this order, the rates at which iron ore fines (Blue Dust) of Goan origin of the grades mentioned in column 1 of the table below can be sold to any purchaser at the point of export out of India, shall not be lower than the rates mentioned in column 2 thereof.

TABLE

Grade & Price basis (Fe)	Price in US ton FOBT
1	2
62%	4.50
60%	4.20

4) Over and above the basic rates prescribed in paragraph 3 above minimum unitage will be payable to the extent of U. S. \$ 0.15 per unit, fractions pro rata.

5) These rates shall be deemed to have come into force with effect from January 1, 1965 and shall hold good in respect of contracts entered into upto December 31, 1965.

6) The Administrator or any other person authorised by him in this behalf may permit in any individual case, any variation or modification of the rates specified in column 2 of the tables in paragraphs 1 and 3 above.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

M. C. Sharma
Chief Secretary

Panjim, 22nd January, 1965.

Notification

DF/752/FOR/64

It is hereby notified that by virtue of section 4 of the Goa, Daman and Diu Laws No. 2 Regulation 1963, all areas of forests in Goa, Daman and Diu which were notified as national forests under the law in force immediately before the 1st of February 1965, shall be deemed to be declared as reserved forests for the purposes of the Indian Forest Act, 1927.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

A. F. Couto, Development Commissioner.
Panjim, 1st February, 1965.

ORDER

SD/RGN/DST/64

Consequent upon the creation of the post of Mamlatdars vide letter no. F. 1. 47/64-Goa dated 21st December, 1964 of the Government of India, Ministry of Home Affairs and the posts of Mamlatdars in the following Concelhos having been filled up with effect from the forenoon of 27th January, 1965, the post of Administrators of these Concelhos are hereby abolished, with effect from the same date:

- 1) Marmagao.
- 2) Sanguem.
- 3) Satari.
- 4) Goa (Panjim).

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

K. B. Lall, Under Secretary General Administration Department.
Panjim, 25th January, 1965.

ORDER

SD/RGN/DST/64

In continuation of the Orders issued under no. SD/RGN/DST/64 dated 25th January, 1965 the posts of Mamlatdars in the following Concelhos having been filled up with effect

3) Sujeitos ao disposto no § 6.º desta portaria, os preços pelos quais os resíduos de minério de ferro (blue dust) de origem goesa e de teor indicado na coluna 1 do quadro que segue, podem ser vendidos a qualquer comprador no local de exportação para fora da Índia, não serão inferiores aos preços indicados na coluna 2 do mesmo quadro.

QUADRO

Teor e preço-base (Fe)	Preço em dolares (US) por cada tonelada métrica, seca, FOBT.
1	2
62%	4.50
60%	4.20

4) A acrescentar aos preços-base indicados no § 3.º acima, será paga, por cada unidade, a taxa mínima de U.S. \$ 0.15, frações pro rata.

5) Estes preços consideram-se como tendo entrado em vigor com efeito a partir de 1 de Janeiro de 1965, e serão aplicáveis aos contratos feitos até 31 de Dezembro de 1965.

6) O Administrador ou qualquer outra pessoa por ele autorizada para esse fim, poderá permitir, em casos individuais, qualquer variação ou alteração dos preços indicados na coluna 2 dos quadros dos parágrafos 1 e 3 acima.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Diu.

M. C. Sharma
Secretário-Chefe

Pangim, 22 de Janeiro de 1965.

Despacho

DF/752/FOR/64

Determina-se que em virtude do artigo 4.º de «The Goa, Daman and Diu Laws, no. 2 Regulation, 1963» todas as áreas das matas de Goa, Damão e Diu que eram designadas como matas nacionais ao abrigo da lei em vigor imediatamente antes de 1 de Fevereiro de 1965, considerar-se-ão declaradas como matas reservadas para os fins do «Indian Forest Act, 1927».

Por ordem e em nome do Governador-tenente de Goa, Damão e Diu.

A. F. Couto, Comissário de Fomento.
Pangim, 1 de Fevereiro de 1965.

Portaria

SD/RGN/DST/64

Em consequência de criação de lugares de «Mamlatdars», vide ofício no. F. 1. 47/64-Goa, datado de 21 de Dezembro de 1964, do Ministério do Interior do Governo da Índia e do preenchimento dos lugares de «Mamlatdars» nos concelhos abaixo indicados com efeito a partir de 27 de Janeiro de 1965 (antes do meio-dia), os cargos de Administradores daqueles concelhos são abolidos, com efeito a partir da mesma data:

- 1) Mormugão.
- 2) Sanguem.
- 3) Satari.
- 4) Goa (Pangim).

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Diu.

K. B. Lall, Subsecretário do Departamento da Administração Geral.
Pangim, 25 de Janeiro de 1965.

Portaria

SD/RGN/DST/64

Em aditamento à portaria n.º SD/RGN/DST/64, de 25 de Janeiro de 1965 e tendo em vista que foram providos os cargos de Mamlatdars nos concelhos abaixo mencionados, com

from the afternoon of 27th January, 1965, the posts of Administrators of these Concelhos are hereby abolished with effect from the same date.

- 1) Bardez.
- 2) Canacona.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

K. B. Lall, Under Secretary, General Administration Department.

Panjim, 29th January, 1965.

Notification

SD/RGN/DST/64

On deputation from the Government of Maharashtra Shri B. F. Bhandhari, Spl. Dy. Collector, Tenancy Appeals II, Kolaba is appointed as Dy. Collector, in a temporary capacity with effect from 23-1-65 until further orders.

2. The appointment is made against the post of Dy. Collector created under letter no. F.1-47/64-Goa dated 21-12-64 from the Government of India, Ministry of Home Affairs.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

K. B. Lall, Under Secretary General Administration Department.

Panjim, 25th January, 1965.

ORDER

PDD/HS/4024/64

Read: Govt. Order no. PDD/MS/2459/64 dated 20th November, 1964.

Dr. Aires Romualdo Salvador do Espírito Santo Francisco José da Piedade Noronha, Health Officer, is temporarily appointed to the post of Medical Officer, in charge of Small Pox Eradication campaign of Health Services.

Dr. Noronha should however draw the same emoluments he is drawing as Health Officer pending fixation of his pay in the Central Scale.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

D. V. Savant, Deputy Secretary (Health).

Panjim, 22nd January, 1965.

ORDER

PDD/HS/4024/64

Read: Govt. Order No. PDD/HS/2460/64 dated 20th November, 1964.

Dr. Guiridora Quenim, Health Officer, is temporarily appointed to the post of Assistant Director (Medical officer) of Leprosy Control Programme of Health Services.

Dr. Quenim should however draw the same emoluments he is drawing as Health Officer pending fixation of his pay in the Central Scale.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

D. V. Savant, Deputy Secretary (Health).

Panjim, 22nd January, 1965.

General Administration Department

Civil Administration Services

Order

Alvito Bonifácio Antonio Velho — is relieved, at his request, from the post of temporary clerk for collecting overdue official fees in the Administration of Goa Comunidades, to which

efeito a partir de 27 de Janeiro de 1965 (após o meio-dia), são extintos os cargos de Administradores dos mesmos concelhos, com efeito a partir da mesma data.

- 1) Bardês.
- 2) Canácona.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

K. B. Lall, Subsecretário do Departamento da Administração Geral.

Pangim, 29 de Janeiro de 1965.

Despacho

SD/RGN/DST/64

Tendo sido destacado do Estado de Maharashtra o Sr. B. F. Bhandhari, «Spl. Dy. Collector, Tenancy Appeals II», de Colaba, é nomeado, temporariamente, «Dy. Collector» com efeito a partir de 23 de Janeiro de 1965 e até ordens ulteriores.

2. A mesma nomeação é para o lugar de «Dy. Collector» criado por carta n.º F.1-47/64-Goa, do Ministério dos Negócios Estrangeiros do Governo da Índia, datada de 21 de Dezembro de 1964.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

K. B. Lall, Subsecretário do Departamento da Administração Geral.

Pangim, 25 de Janeiro de 1965.

Portaria

PDD/HS/4024/64

Ref.: Portaria n.º PDD/HS/2459/64, de 20 de Novembro de 1964.

O Dr. Aires Romualdo Salvador do Espírito Santo Francisco José da Piedade Noronha, delegado de saúde, é nomeado para exercer, temporariamente, o lugar de médico encarregado da campanha de erradicação de varíola dos Serviços de Saúde.

O Dr. Noronha continuará, porém, a perceber os mesmos abonos que percebe como delegado de saúde, até a fixação do seu vencimento na escala central.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

D. V. Savant, Secretário adjunto (Saúde).

Pangim, 22 de Janeiro de 1965.

Portaria

PDD/HS/4024/64

Ref.: Portaria n.º PDD/HS/2460/64, de 20 de Novembro de 1964.

O Dr. Guiridora Quenim, delegado de Saúde, é nomeado para exercer, temporariamente, o lugar de director assistente (médico) do programa de combate contra a lepra, dos Serviços de Saúde.

O Dr. Quenim continuará, porém, a perceber os mesmos abonos que percebe como delegado de saúde, até a fixação do seu vencimento na escala central.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

D. V. Savant, Secretário adjunto (Saúde).

Pangim, 22 de Janeiro de 1965.

Departamento da Administração Geral

Serviços de Administração Civil

Portaria

Alvito Bonifácio António Velho — exonerado, a seu pedido, do lugar de escrivão de execuções administrativas, interino, da Administração das Comunidades de Goa, para que havia

he was appointed by order dated 21st October 1963, published in the Government Gazette no. 44, series II, dated 31st of the same month.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

Sripad Anant Nadkarni, Ex-officio Secretary.
Panjim, 23rd January, 1965.

Order

The temporary appointment of Shri Estevam Felizardo de Assunção Godinho to the post of acting 2nd grade officer of Civil Administration Services Staff, made by order dated 25th January, 1963, published in the Government Gazette, Series II, dated 31st January, 1963, and lately renewed by order dated 24th January 1964, published in the Government Gazette, Series II, dated 31st January of the same year, is renewed from 31st January, 1965, for a further period of one year.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

Sripad Anant Nadkarni, Ex-officio Secretary.
Panjim, 27th January, 1965.

Notification

Sanction is hereby accorded to the Quota Limited Societies (sociedades por quotas de responsabilidade limitada) detailed below formed by virtue of Law dated 11-4-1901, to be converted into partnerships with the following designations:

1. M/S Loja 5 de Outubro Limitada, to M/S Loja 5 de Outubro, at Margão.
2. M/S P. G. Virgincar & Companhia, to M/S P. G. Virgincar e Companhia, at Margão.
3. M/S Javerbhai Ramjee & Cia. Ltd., to M/S Jeverbhai Ramjee & Cia., at Margão.
4. M/S Sociedade Industrial de Manufatura de Castanha Limitada ou M/S Simca Limitada, to M/S Simca Cashew Factory, at Verem de Ponda.
5. M/S Empresa Industrial Krishna Limitada, to M/S Empresa Industrial Krishna, at Curchorem.
6. M/S Basayya Malkayya Puranik & Co. Ltd., to M/S Basayya Malkayya Puranik & Sons, at Margão.
7. M/S Menezes Air Travel Ltd., to M/S Menezes Air Travel, at Panjim.
8. M/S Electro Mecano Limitada, to M/S Electro Mecano, at Margão.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

Sripad Anant Nadkarni, Ex-officio Secretary.
Panjim, 23rd January, 1965.

Office of the District Magistrate

Order

DM/MAG/65/187

In exercise of the powers of Sections 12 and 13 of the Criminal Procedure Code, 1898, read with Clause 6(b) of the Goa, Daman and Diu (Laws) Regulation, 1962, and Clause 5(2) of the Goa, Daman and Diu (Separation of Judiciary and Executive Functions) Order 1963, The Administrator of Goa, Daman and Diu, is hereby pleased to make the appointments of the following Mamlatdars as Concelho Magistrates and vest with the powers of Sub-Divisional Magistrates under the Code of Criminal Procedure, within the area of their respective Concelho.

Name of the Mamlatdar	Jurisdiction
1. Shri N. P. Narvekar	Satari Concelho.
2. Shri D. V. Mauskar	Goa Concelho.
3. Shri S. B. Kulkarni	Bardez Concelho.
4. Shri V. S. Warang	Sanguem Concelho.
5. Shri D. M. Tamhankar	Marmagao Concelho.
6. Shri S. L. Patankar	Canacona Concelho.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

Sripad Anant Nadkarni, District Magistrate, Panjim.
Panjim, 29th January, 1965.

sido nomeado por portaria de 21 de Outubro de 1963, publicada no Boletim Oficial n.º 44, 2.ª série, de 31 do mesmo mês.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

Sripad Anant Nadkarni, Secretário ex-officio.
Pangim, 23 de Janeiro de 1965.

Portaria

Estêvão Felizardo de Assunção Godinho — renovada a partir de 31 de Janeiro de 1965, a nomeação interina para o lugar de segundo-oficial do quadro geral dos Serviços de Administração Civil, efectuada por portaria de 25 de Janeiro de 1963, publicada no Boletim Oficial, 2.ª série, de 31 do mesmo mês, e ultimamente renovada por portaria de 24 de Janeiro de 1964, publicada no Boletim Oficial, 2.ª série, de 31 de Janeiro do mesmo ano.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

Sripad Anant Nadkarni, Secretário ex-officio.
Pangim, 27 de Janeiro de 1965.

Despacho

As sociedades por quotas de responsabilidade limitada a seguir mencionadas, constituídas em virtude da Lei de 11 de Abril de 1901, são autorizadas a transformarem-se em Sociedades, com as seguintes designações:

1. M/S Loja 5 de Outubro Limitada, para M/S Loja 5 de Outubro, em Margão.
2. M/S P. G. Virgincar e Companhia, para M/S P. G. Virgincar e Companhia, em Margão.
3. M/S Jeverbhai Ramjee e Cia. Ltd., para M/S Jeverbhai Ramjee e Cia., em Margão.
4. M/S Sociedade Industrial de Manufatura de Castanha Limitada ou Simca Limitada, para M/S Simca Cashew Factory, em Verem de Ponda.
5. M/S Empresa Industrial Krishna Limitada, para M/S Empresa Industrial Krishna, em Curchorém.
6. M/S Basayya Malkayya Puranik and Co. Ltd., para M/S Basayya Malkayya Puranik and Sons, em Margão.
7. M/S Menezes Air Travel Ltd., para M/S Menezes Air Travel, em Pangim.
8. M/S Electro Mecano Limitada, para M/S Electro Mecano, em Margão.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

Sripad Anant Nadkarni, Secretário ex-officio.
Pangim, 23 de Janeiro de 1965.

Repartição do District Magistrate

Portaria

DM/MAG/65/187

No uso das faculdades conferidas pelos artigos 12.º e 13.º do «Criminal Procedure Code, 1898», conjugados com o artigo 6(b) do «Goa, Daman and Diu (Laws) Regulation, 1962» e o artigo 5(2) do «Goa, Daman and Diu (Separation of Judiciary and Executive Functions) Order 1963», o Administrador de Goa, Damão e Dio, nomeia os Mamlatdares abaixo mencionados, magistrados concelhios e investe os mesmos com poderes de magistrados sub-divisionais, ao abrigo do «Code of Criminal Procedure» dentro da área do respectivo concelho.

Nome do Mamlatdar	Jurisdicção
1. Sr. N. P. Narvekar	Concelho de Satari
2. Sr. D. V. Mauskar	Concelho de Goa
3. Sr. S. B. Kulkarni	Concelho de Bardes
4. Sr. V. S. Warang	Concelho de Sanguem
5. Sr. D. M. Tamhankar	Concelho de Mormugão
6. Sr. S. L. Patankar	Concelho de Canácona

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

Sripad Anant Narkarni, District Magistrate, Pangim.
Pangim, 29 de Janeiro de 1965.

Office of the Registrar of Societies

Repartição do Registador de Sociedades

Order

Portaria

DCA/RS/65/1257

DCA/RS/65/1257

In exercise of the powers vested in the Director of Civil Administration, Goa, Daman and Diu, under Government Notification dated 6th June 1964, published in the Government Gazette, no. 24, series II, dated 11th June 1964, the society viz. Shree Vedashastra Sanvardhak Mandal, of Ambede Taluka Satari, is registered today at Serial no. 37 of 1965 under the Societies Registration Act, 1860.

Sripad Anant Nadkarni, Registrar of Societies and Director of Civil Administration.

Panjim, 25th January, 1965.

Directorate of Civil Administration Services, of Goa, 5th February, 1965.—The Director, *Sripad Anant Nadkarni* (Ex-officio Secretary).

No uso das faculdades conferidas ao Director dos Serviços de Administração Civil por portaria de 6 de Junho de 1964, publicada no *Boletim Oficial* n.º 24, 2.ª série, de 11 de Junho de 1964, a Sociedade «Shree Vedashastra Sanvardhak Mandal», de Ambedem do concelho de Satari, é registada sob o número de ordem 37, de 1965, ao abrigo do «Societies Registration Act, 1860».

Sripad Anant Nadkarni, Registador de Sociedades e Director dos Serviços de Administração Civil.

Pangim, 25 de Janeiro de 1965.

Direcção dos Serviços de Administração Civil, em Goa, 5 de Fevereiro de 1965.—O Director, *Sripad Anant Nadkarni* (Secretário ex-officio).

Planning and Development Department

Departamento de Planificação e Fomento

Development Department

Departamento de Fomento

Land Acquisition Act, 1894 (Act I of 1894)

Land Acquisition Act, 1894 (Act I of 1894)

No. LQN 2/11.—Whereas it appears to the Government of Goa, Daman and Diu (hereinafter referred to as «the Government») that the land, specified in the schedule, hereto (hereinafter referred to as «the said land») is needed for the public purposes viz. for construction of building for Telephone exchange and other services.

N.º LQN 2/11.—Considerando que o Governo de Goa, Damão e Diu referido daqui em diante como «(Governo)» acha de utilidade pública o terreno especificado no quadro anexo (referido daqui em diante como «aludido terreno») para os fins de construção do edifício para a Central Telefónica e outros Serviços;

It is hereby notified under the provisions of section 4 of the Land Acquisition Act, 1894 (Act I of 1894) that the said land is needed for the public purpose, specified above.

Torna-se público, ao abrigo do disposto no artigo 4.º do «Land Acquisition Act, 1894 (Act I of 1894)» que o aludido terreno é necessário para fins públicos acima referidos.

2. All persons interested in the said land, are hereby warned not to obstruct or interfere with any surveyors or other persons employed upon the said land, for the purpose of the said acquisition. Any contracts for the disposal of the said land by sale, lease, mortgage, assignment, exchange or otherwise, or any outlay or improvements made therein without the sanction of the Collector, after the date of this Notification will under Section 24 (seventh) of the said Act, be disregarded by the officers assigning compensation for such parts of the land, as may be finally acquired.

2. Os interessados no aludido terreno são por este avisados a não impedir ou interferir com os agrimensores e outro pessoal em serviço no aludido terreno para os fins da aquisição do mesmo. Quaisquer contratos para alienação do aludido terreno, por meio de venda, arrendamento, hipoteca, cedência, troca ou de qualquer outra forma, ou quaisquer projectos ou melhoramentos feitos no mesmo sem autorização do Collector, depois da data deste aviso não serão tomados em consideração ao abrigo do artigo 24.º (sétimo do referido Act) pelos funcionários encarregados de atribuir compensação para as parcelas do aludido terreno que venham a ser finalmente adquiridas.

3. The Government is further pleased to direct under sub-section (4) of section 17 of the said Act, that as the acquisition of the said land is urgently necessary the provisions of section 5A of the said Act shall not apply in respect of the said land.

3. O Governo mais determina, ao abrigo da alínea (4) do artigo 17.º do referido Act, que como a aquisição do aludido terreno é de urgente necessidade, o disposto no artigo 5A do referido Act não será aplicável em relação ao mesmo terreno.

4. Under clause (c) of section 3 of the said Act, the Govt. has appointed the Director of P.W.D. Goa, Daman and Diu to perform the functions of the Collector under the Act.

4. Ao abrigo da alínea (c) do artigo 3.º do referido Act, o Governo nomeou o Director das Obras Públicas de Goa, Damão e Diu, para exercer as funções de Collector ao abrigo do referido Act.

5. The Government is also pleased to authorise under sub-section (2) of section 4 of the said Act the following officers to do the Acts, specified therein in respect of the said land.

5. O Governo também autoriza ao abrigo da alínea (2) do artigo 4.º do referido Act, as seguintes entidades oficiais para exercerem as funções especificadas na mesma Lei em relação ao aludido terreno.

1. The Director of P.W.D., Goa, Daman and Diu,
2. The Director of Ind. Mines and Land Survey, Goa, Daman and Diu,
3. The Sub-Divisional officer, Telegraph, Panjim, Goa.

1. Director das Obras Públicas de Goa, Damão e Diu.
2. Director de Indústrias, Minas e Agrimensura, de Goa, Damão e Diu.
3. Oficial à testa da sub-divisão do Telégrafo, Pangim, Goa.

SCHEDULE

QUADRO

Concelho	Village Town	Description of the said land	Approximate area
Bardez	Mapuçá	Lote No. 338 5.º Lango	
		» No. 339 6.º »	6500 Sq. meters
		» No. 340 7.º »	

Concelho	Aldeia Cidade	Descrição do aludido terreno	Área aproximada
Bardês	Mapuçá	Lote n.º 338 5.º Lango	
		» n.º 339 6.º »	6500 m²
		» n.º 340 7.º »	

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

D. V. Savant, Deputy Secretary (Health).

Panjim, 1st February, 1965.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Diu.

D. V. Savant, Secretário adjunto (Saúde).

Pangim, 1 de Fevereiro de 1965.

Addendum

CDB-32

Read: 1) This office order no. CDB-1764 dated 23-7-63.
2) Letter no. ACT-I-485 dated 26-12-64 from the Block Development Officer, Satari (Valpoi).

After para 4 of this office order no. CDB-1764 dated 23-7-63 please add the following:—

«The expenditure should be debited to the head «37-CDP. NES and LDW-H-1».

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

R. C. Datar, Under Secretary (Development).

Panjim, 19th January, 1965.

Office of the Registrar Cooperative Societies

Notifications

PRD-(c)-31-/Goa

In exercise of the powers vested in the Registrar of Cooperative Societies, Goa, Daman and Diu under section 9 of the Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960 as applied to the Union Territory of Goa, Daman and Diu «Chodan Sahakari Dudh Vyavasayik Sanstha Ltd.», Madel, Thiswadi is registered under code symbol PRD-(c)-31-/Goa.

T. A. Pratinidhi, Registrar of Co-operative Societies Goa, Daman and Diu.

Panjim, 5th December, 1964.

CON-29-/Goa

In exercise of the powers vested in the Assistant Registrar of Cooperative Societies, Goa, Daman and Diu under section 9 of the Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960 as applied to the Union Territory of Goa, Daman and Diu, «Vimson Staff Consumers' Cooperative Society Ltd.», Vasco da Gama is registered under code symbol CON-29-/GOA.

S. S. Bhende, Assistant Registrar of Co-operative Societies Goa, Daman and Diu.

Panjim, 18th December, 1964.

RES-(a)-182-/Goa

In exercise of the powers vested in the Registrar of Cooperative Societies, Goa, Daman and Diu under section 9 of the Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960 as applied to the Union Territory of Goa, Daman and Diu, «Goa Post and Telegraphs Cooperative Credit Society Ltd.», Panjim, Thiswadi is registered under code symbol RES-(a)-182-/Goa.

T. A. Pratinidhi, Registrar of Co-operative Societies Goa, Daman and Diu.

Panjim, 21st December, 1964.

PRD-(c)-33-/Goa

In exercise of the powers vested in the Registrar of Cooperative Societies, Goa, Daman and Diu under section 9 of the Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960 as applied to the Union Territory of Goa, Daman and Diu, «Sanguem Sahakari Dudh Vyavasayik Sanstha Ltd.», Sanguem is registered under code symbol PRD-(c)-33-/Goa.

PRD-(c)-32-/Goa

In exercise of the powers vested in the Registrar of Cooperative Societies, Goa, Daman and Diu under section 9 of the Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960 as applied to

Aditamento

CDB-32

Ref.: 1) Portaria n.º CDB-1764, de 23 de Julho de 1963.
2) Nota n.º ACT-I-485, de 26 de Dezembro de 1964, do Block Development Officer de Satari (Valpoi).

A seguir ao parágrafo 4.º da portaria n.º CDB-1764, de 23 de Julho de 1963, deve aditar-se o seguinte:—

«O encargo será satisfeito pela verba «37-CDP. NES e LDW-H-1».

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Diu.

R. C. Datar, Subsecretário (Fomento).

Pangim, 19 de Janeiro de 1965.

Repartição do Registador de Sociedades Cooperativas

Despachos

PRD-(c)-31-/Goa

No uso das faculdades conferidas ao Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu, pelo artigo 9.º de «The Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960», conforme foi tornado extensivo ao território da União, de Goa, Damão e Diu, a «Chodan Sahakari Dudh Vyavasayik Sanstha Ltd.», de Madel, Tissuari, é registada sob o n.º PRD-(c)-31-/Goa.

T. A. Pratinidhi, Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu.

Pangim, 5 de Dezembro de 1964.

CON-29-/Goa

No uso das faculdades conferidas ao Registador Adjunto de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu, pelo artigo 9.º de «The Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960», conforme foi tornado extensivo ao território da União, de Goa, Damão e Diu, a «Vimson Staff Consumers' Cooperative Society Ltd.», de Vasco da Gama, é registada sob o n.º CON-29-/Goa.

S. S. Bhende, Registador Adjunto de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu.

Pangim, 18 de Dezembro de 1964.

RES-(a)-182-/Goa

No uso das faculdades conferidas ao Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu, pelo artigo 9.º de «The Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960», conforme foi tornado extensivo ao território da União de Goa, Damão e Diu, a «Goa, Post e Telegraphs Cooperative Credit Society Ltd.», de Pangim, Tissuari, é registada sob o n.º RES-(a)-182-/Goa.

T. A. Pratinidhi, Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu.

Pangim, 21 de Dezembro de 1964.

PRD-(c)-33-/Goa

No uso das faculdades conferidas ao Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu, pelo artigo 9.º de «The Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960», conforme foi tornado extensivo ao território da União de Goa, Damão e Diu, a «Sanguem Sahakari Dudh Vyavasayik Sanstha Ltd.», de Sanguem, é registada sob o n.º PRD-(c)-33-/Goa.

PRD-(c)-32-/Goa

No uso das faculdades conferidas ao Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu, pelo artigo 9.º de «The Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960», conforme foi tornado extensivo ao território da União de Goa,

the Union Territory of Goa, Daman and Diu, «Shrikrishna Sahakari Dudh Vyavasayik Sanstha Ltd.», Madcaim, Ponda is registered under code symbol PRD-(c)-32-/Goa.

T. A. Pratinidhi, Registrar of Co-operative Societies Goa, Daman and Diu.

Panjim, 23rd December, 1964.

Damão e Dio, a «Shrikrishna Sahakari Dudh Vyavasayik Sanstha Ltd.», de Marcaim, Pondá é registada sob o n.º PRD-(c)-32-/Goa.

T. A. Pratinidhi, Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Dio.

Pangim, 23 de Dezembro de 1964.

Education, Public Health and Public Works

Health Department

Order

Temporary appointments of the staff mentioned below, are renewed for a further period of one year, with effect from the dates against the names:

TB Dispensary, Panjim

Cruz Vicente Bragança	28- 8-64	Assistant male nurse	GOA/PH/233/12066 dated 21-8-62 and renewed by Order dated 22-10-63.
-----------------------------	----------	----------------------------	---------------------------------------------------------------------

Aldonã Hospital

Maria Carmina Leitão	16- 9-64	Nurse	Order dated 22-8-63.
Dr. José Filipe Lobo	3- 9-64	Honorary Medical Officer	Order dated 3-9-63.

X-Ray Institute

Dr. Manomohana Kantarama Sinai Mulgãoocar ...	25-10-64	Asst. Medical Officer	Initial Order dated 25-9-63 and thereafter by Order PDD/HS/64/8992, dated 3-4-64.
Wanda Berta da Veiga Estibreiro Saldanha	30-11-64	Physioterapist	Order dated 17-11-62 and renewed by Order dated 18-11-63.

Directorate of Health

Maria Imelda Angelina do Perptéuo Socorro de Ataide.	22-10-64	III Grade Officer	Order no. 6, dated 22-10-62 and renewed by Order dated 20-9-63.
Agnelo Filipe Francisco Leão Dias	8-11-64	II Grade Clerk	Order dated 3-10-63.
Dr. Ananda Venctexa Camotim Helecar and Dr. Prabacar Govinda Sinai Cuvelcar.	1- 9-64	Health Officer	Order dated 22-8-63.
Dr. Ramachondra Bogvonta Naique	13- 9-64	Assistant Health Officer	Order dated 8-9-62 and renewed by Order dated 4-9-63.
Maducar Vinaica Sinai Matmê	22- 9-64	Pharmacist (Diu Hospital)	Order dated 12-9-62 and renewed by Order dated 4-9-63.
Dr. Guiridora Quenim	27- 9-64	Health Officer	Order dated 22-8-63.
Satchidananda Caxinata Porobo Colvalcar	1-11-64	Pharmacist (Daman Hospital).	Order dated 25-10-63.
Dr. Francisco Xavier Maria Olímpio de Sousa ...	17-11-64	Assistant Health Officer	Order dated 9-11-62 and renewed by Order dated 11-11-63.
Dr. Ragavendra Narana Dondo	12-11-64	Assistant Health Officer	Order dated 9-11-62 and renewed by Order dated 18-11-63.
Dr. Damodara Xete Alvó	13-11-64	Do	
Dr. Sacarama Balchondra Narcornim	22-11-64	Do	
Dr. Premananda Govinda Sinai Benon	26-11-64	Do	Order dated 13-11-62 and renewed by Order dated 21-11-63.
Dr. Manomohana J. P. Dessai	8- 9-64	Do	Order dated 9-8-62 and renewed by Order dated 4-9-63.

Mental Hospital

Maria Imaculada Conceição Filermina Viegas ...	10-10-64	I Grade Nurse	Order no. GOA/PH/248/14352, dated 22-9-62 and renewed by Order dated 25-10-63.
Floria Helena da Costa	10-10-64	II Grade Nurse	Idem.
Martinho Lourenço Pereira	10-10-64	II Grade male-nurse	Idem.
Gil Augusto Tome da Costa Campos	10-10-64	III Grade male-nurse	Idem.
Domingos António Lourenço	10-10-64	Assistant male nurse	Order GOA/PH/287/14065, dated 19-8-62 and renewed by Order dated 25-10-63.
António Francisco Fernandes	21- 7-64	Assistant male nurse	Order GOA/PH/126/9225, dated 16-7-62 and renewed by Order dated 5-12-63.
Bárbara Feliciano Expectação do S. Crucifixo Dias	31-10-64	II Grade nurse	Order GOA/PH/248/14352, dated 22-9-62 and renewed by Order dated 12-11-63.
Constâncio Beato Paiva	1-12-64	Steward	Order dated 14-10-62, and renewed by Order dated 18-11-63.

By order and in the name of the Administrator of Union Territory of Goa, Daman and Diu.

A. F. Couto, Development Commissioner.

Instrução, Saúde Pública e Obras Públicas

Serviços de Saúde

As nomeações interinas do pessoal abaixo indicado são renovadas por um período de mais um ano, com efeito a partir das datas indicadas ao lado dos nomes:

TB Dispensário — Pangim

Cruz Vicente Bragança 28- 8-64 Ajudante de enfermeiro ... GOA/PH/233/12066, de 21-8-62 e renovado por portaria de 22-10-63.

Hospital de Aldonã

Maria Carmina Leitão 16- 9-64 Enfermeira Portaria de 22-8-63.
Dr. José Filipe Lobo 3- 9-64 Médico Honorário Portaria de 3-9-63.

Instituto de Radiologia

Dr. Manomohana Kantarama Sinai Mulgãoocar ... 25-10-64 Médico-Assistente Portaria de 25-9-63 e ainda por portaria PDD/HS/64/8992, de 3-4-64.
Wanda Berta da Veiga Estibreiro Saldanha 30-11-64 Fisioterapeuta Portaria de 17-11-62 e renovada por portaria de 18-11-63.

Direcção dos Serviços

Maria Imelda Angelina do Perpétuo Socorro de Ataíde. 22-10-64 Terceiro-oficial Portaria n.º 6, de 22-10-62 e renovada por portaria de 20-9-63.
Agnelo Filipe Francisco Leão Dias 8-11-64 Amanuense Portaria de 3-10-63.
Dr. Ananda Venctexa Camotim Helecar and Dr. Prabacar Govinda Sinai Cuvelcar. 1- 9-64 Delegado de Saúde Portaria de 22-8-63.
Dr. Ramachondra Bogvonta Naique 13- 9-64 Subdelegado de Saúde Portaria de 8-9-62 e renovada por portaria de 4-9-63.
Maducar Vinalca Sinai Matmê 22- 9-64 Farmacêutico (Hospital de Diu. Portaria de 12-9-62 e renovada por Portaria de 4-9-63.
Dr. Guiridora Quenim 27- 9-64 Delegado de Saúde Portaria de 22-8-63.
Satchidananda Caxinata Porobo Colvalcar 1-11-64 Farmacêutico (Hospital de Damão). Portaria de 25-10-63
Dr. Francisco Xavier Maria Olímpio de Sousa ... 17-11-64 Subdelegado de Saúde ... Portaria de 9-11-62 e renovada por portaria de 11-11-63.
Dr. Ragavendra Narana Dondo 12-11-64 Subdelegado de Saúde }
Dr. Damodara Xete Alvó 13-11-64 Idem } Portaria de 9-11-62 e renovada por portaria de 18-11-63.
Dr. Sacarama Balchondra Narcornim 22-11-64 Idem }
Dr. Premananda Govinda Sinai Benon 26-11-64 Idem } Portaria de 13-11-62 e renovada por portaria de 21-11-63.
Dr. Manomohana J. P. Dessai 8- 9-64 Idem Portaria de 9-8-62 e renovada por portaria de 4-9-63.

Hospital Mental

Maria Imaculada Conceição Filermima Viegas ... 10-10-64 Enfermeira de 1.ª classe ... Portaria n.º GOA/PH/248/14352, de 22-9-62 e renovada por portaria de 25-10-63.
Floria Helena da Costa 10-10-64 Enfermeira de 2.ª classe ... Idem.
Martinho Lourenço Pereira 10-10-64 Enfermeiro de 2.ª classe ... Idem.
Gil Augusto Tome da Costa Campos 10-10-64 Enfermeiro de 3.ª classe ... Idem.
Domingos António Lourenço 10-10-64 Ajudante de enfermeiro ... Portaria n.º GOA/PH/287/14065, de 19-9-62 e renovada por portaria de 25-10-63.
António Francisco Fernandes 21- 7-64 Ajudante de enfermeiro ... Portaria n.º GOA/PH/126/9225, de 16-7-62, e renovada por portaria de 5-12-63.
Bárbara Feliciano Expectação do S. Crucifixo Dias 31-10-64 Enfermeira de 2.ª classe ... Portaria n.º GOA/PH/248/14352, de 22-9-62 e renovada por portaria de 12-11-63.
Constâncio Beato Paiva 1-12-64 Economo Portaria de 14-10-62 e renovada por portaria de 18-11-63.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Diu.
A. F. Couto, Comissário de Fomento.

Order

PDD/HS/4024/64

Read: Govt. Order no. PDD/HS/2278/64 dated 9th October 1964.

Dr. Dinanath Siuram Rao, Medical Officer and Dr. Francisco Mario de Jesus Lopes, Health Officer, are temporarily appointed to the posts of Medical Officers in V. D. Control Centre of Health Services.

Dr. Rao and Dr. Lopes should however draw the same emoluments they are drawing at present pending fixation of their pay in the Central Scale.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

D. V. Savant, Deputy Secretary (Health).
Panjim, 22nd January, 1965.

Directorate of Health Services, Goa, 17th October, 1964. —
The acting Director, Ananta Camotim Vaga.

Portaria

PDD/HS/4024/64

Ref: Portaria n.º PDD/HS/2278/64, de 9 de Outubro de 1964.

O Dr. Dinanath Siuram Rao, Medical Officer e Dr. Francisco Mário de Jesus Lopes, delegado de saúde, são nomeados para exercerem, temporariamente, os lugares de médicos do Centro de Contrôlo de doenças venéreas dos Serviços de Saúde.

O Dr. Rao e Dr. Lopes continuarão, porém, a perceber os abonos que percebem ao presente, até a fixação do seu vencimento na escala central.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Diu.

D. V. Savant, Secretário adjunto (Saúde).
Panjim, 22 de Janeiro de 1965.

Direcção dos Serviços de Saúde, em Goa, 17 de Outubro de 1964. — O Director, interino, Ananta Camotim Vaga.

In Diu:

Gogola.
Vranacvara (Brancavara).

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

T. B. Nagarajan, Finance Secretary.
Panjim, 21st January, 1965.

Corrigendum

FS/F.III/4-7/19699/64

For the words «the payment of provisional annual pension» appearing the Government Order no. F.III/4-7/18619/64/26406 dated 25th September, 1964 issued in favour of Shri Antero Eurico Francisco Fernandes, Customs Guard (Guarda Fiscal) Grade I, please read as «the provisional payment of final annual pension».

The words «provisionally pending final decision of the Government of India on the general question regarding debit on account of the pension of the personnel absorbed in Central Departments» are hereby treated as deleted.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

V. S. Srinivasagopalan, Deputy Secretary (Finance).
Panjim, 11th January, 1965.

Law Department

Notification

(See Section 14 of the Act)

LD/3/65

In exercise of the powers conferred by Section 14 of the Inland Steam Vessels Act, 1917 (I of 1917), the Government of Goa, Daman and Diu hereby appoints the Captain of Ports, Panjim to be the proper Officer for the purposes of the said section.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

B. K. Chougule, Secretary, Industries and Labour.
Panjim, 3rd February, 1965.

Notification

(See Section 6 of the Act)

LD/5/65

In exercise of the powers conferred by Section 6 of the Inland Steam Vessels Act, 1917 (I of 1917), the Government of Goa, Daman and Diu is hereby appoints with effect from 1st February, 1965 the Captain of Ports, Panjim and the Deputy Port Captain Mormugao to be proper officers with whom the fees specified in the sub-section (a) of section 6 and journey expenses under sub-section (b) shall be deposited.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

B. K. Chougule, Secretary, Industries and Labour.
Panjim, 3rd February, 1965.

Notification

(See Section 19 B of the Act)

LD/6/65

In exercise of the powers conferred by Section 19 B of the Inland Steam Vessels Act, 1917 (I of 1917), the Government of Goa, Daman and Diu, hereby appoints each of the Officers specified in second column of the schedule annexed hereto to be the registering authority at the port specified in the corresponding entry in the first column of the said schedule.

SCHEDULE

Port (1)	Officers (2)
Panjim	Captain of Ports.
Mormugao	Deputy Captain of Ports.

Em Dio:

Gogolá.
Vranacvara (Brancavara).

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

T. B. Nagarajan, Secretário de Finanças.
Pangim, 21 de Janeiro de 1965.

Corrigenda

FS/F.III/4-7/19699/64

Na Portaria n.º F.III/4-7/18619/64/26406, de 25 de Setembro de 1964, autorizando o pagamento da pensão ao Sr. Antero Eurico Francisco Fernandes, guarda fiscal de 1.ª classe, lê-se «pagamento provisório da pensão anual definitiva» em vez de «pagamento da pensão anual provisória».

As palavras «provisoriamente, até decisão final do Governo da Índia sobre o assunto geral das verbas que devem suportar o encargo das pensões do pessoal absorvido nos Departamentos Centrais» devem considerar-se omitidas.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

V. S. Srinivasagopalan, Secretário adjunto (Finanças).
Pangim, 11 de Janeiro de 1965.

1	2
Daman	Marine Secretary.
Diu	Marine Secretary.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

B. K. Chougule, Secretary, Industries and Labour.
Panjim, 3rd February, 1965.

Notification

(See Section 4 of the Act)

LD/8/65

In exercise of the powers conferred by sub-section 4 of Inland Steam Vessels Act, 1917 (I of 1917), the Government of Goa, Daman and Diu is hereby appoints, with effect from 1st February, 1965, the Officers specified in the second column of the schedule annexed hereto to be the Surveyors for the purpose of the said Act at the ports specified in the corresponding entry in the first column of the said schedule.

SCHEDULE

Ports	Officers
Panjim	Nautical Surveyor, Engineer and Ship Surveyor attached to the Captain of Ports' office.
Mormugao	Nautical Surveyor and Engineer and Ship Surveyor attached to the Mercantile Marine Department, Mormugao.
Daman and Diu	Surveyors as appointed at the Captain of Ports and Dy. Port Captain Office.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

B. K. Chougule, Secretary, Industries and Labour.
Panjim, 1st February, 1965.

Notification

[See Section 9(4) of the Act]

LD/9/65

In exercise of the powers conferred by sub-section 4, Section 9 of the Inland Steam Vessels Act, 1917 (I of 1917) the Government of Goa, Daman and Diu is pleased to delegate to the Captain of Ports, Panjim, the functions assigned to the State Government by Section 9 of the said Act.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

B. K. Chougule, Secretary, Industries and Labour.
Panjim, 1st February, 1965.

Judicial Commissioner's Court of Goa, Daman and Diu

Notice

Applications are invited for one post of «Ajudante de escrivão» in the Comarca Court of Daman, from candidates having the minimum qualifications of 5th Year of Lyceum or S. S. C. in equal circumstances candidates with experience in the Judicial Service will be preferred.

The applications, indicating full particulars regarding other qualifications, experience, age, etc., should be addressed to the Judicial Commissioner of Goa, Daman and Diu, Panjim, Goa, and remitted so as to reach this Court within 10 days from the date of publication of this notice in the Government Gazette.

The candidates who have already presented their applications in this Court need not present them again and they will be classified accordingly.

Panjim, 21st January, 1965. — The Judicial Commissioner, *Alvaro Jose Maria da Silva Dias*.

Office of the Registers and Notary Services

Order

RN/3/65

The temporary appointment of Shri Balcrisna Sadassiva Sinai Vaglo, as assistant to the Notary Public, of Panjim, Dr. Fernando Jorge Colaço, made initially by order of the Law Secretary dated the 17th February, 1964, (published in the Government Gazette no. 8, series II, dated the 20th February, 1964) is hereby renewed with effect from the 2nd March, 1965, until further orders.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

S. Balakrishnan, Law Secretary.

Panjim, 25th January, 1965.

Industries and Labour Department

Directorate of Industries and Mines and Land Survey

Order

The below mentioned temporary appointments of the Directorate of Industries and Mines and Land Survey are renewed, until further orders with effect from 19-10-64.

Draughtsman Grade I, Bicu Narana Sinai Burculo, in the Mines Wing.

Draughtsman Grade II, Capistrano Francisco Xavier Soares, in the Mines Wing.

Draughtsman Grade III, Gerardo Filomeno da Anunciação Caldeira, in the Land Survey Wing.

By order and in the name of the Administrator of the Union Territory of Goa, Daman and Diu.

B. K. Chougule, Secretary, Industries and Labour Department.

Panjim, 25th January, 1965.

Tribunal do Comissário Judicial de Goa, Damão e Dio

Aviso

Aceitam-se pedidos para o provimento de um lugar de ajudante de escrivão do Tribunal da comarca de Damão, de candidatos que possuam as habilitações mínimas do 5.º ano do Liceu ou S. S. C. Em igualdade de circunstâncias, terão preferência os candidatos com experiência do Serviço Judicial.

Os requerimentos com todos os pormenores respeitantes a outras habilitações, experiência, idade, etc., deverão ser dirigidos ao Comissário Judicial de Goa, Damão e Dio, em Panjim, Goa, e dar entrada neste Tribunal no prazo de dez dias contados da data da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*.

Os candidatos que já tenham submetidos os seus requerimentos a este Tribunal ficam dispensados de os submeter novamente e serão classificados consoantemente.

Panjim, 21 de Janeiro de 1965. — O Comissário Judicial, *Alvaro José Maria da Silva Dias*.

Repartição dos Registos e do Notariado

Portaria

RN/3/65

A nomeação interina do Sr. Balcrisna Sadassiva Sinai Vaglo, para ajudante do notário público de Panjim, Dr. Fernando Jorge Colaço, efectuada inicialmente por portaria de 17 de Fevereiro de 1964, do Secretário de Justiça (publicada no *Boletim Oficial* n.º 8, 2.ª série, de 20 de Fevereiro de 1964), é renovada, com efeito a partir de 2 de Março de 1965, até ordens ulteriores.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

S. Balakrishnan, Secretário de Justiça.

Panjim, 25 de Janeiro de 1965.

Departamento de Indústrias e Trabalho

Direcção de Indústrias e Minas e Serviços de Agrimensura

Portaria

As nomeações interinas da Direcção de Indústrias e Minas e Serviços de Agrimensura abaixo mencionadas, são renovadas até ordens em contrário, com efeito a partir de 19 de Outubro de 1964.

Desenhador de 1.ª classe, Bicu Narana Sinai Burculó, na Repartição de Minas.

Desenhador de 2.ª classe, Capistrano Francisco Xavier Soares, na Repartição de Minas.

Desenhador de 3.ª classe, Gerardo Filomeno da Anunciação Caldeira, na Repartição de Agrimensura.

Por ordem e em nome do Administrador do território da União de Goa, Damão e Dio.

B. K. Chougule, Secretário do Departamento de Indústrias e Trabalho.

Panjim, 25 de Janeiro de 1965.